Mauritiuskirchstraße 3, Eingang 3

10365 Berlin - Lichtenberg

Tel 030 236 236 846

Fax 030 236 236 880

info@koordinierungsstelle-fgmc.de

www.koordinierungsstelle-fgmc.de

Anforderung von Informationsmaterialien

**Bitte senden Sie uns Ihre Anforderung:**

* per E-Mail: [info@koordinierungsstelle-fgmc.de](mailto:info@koordinierungsstelle-fgmc.de)

**Wir senden Ihnen gern die angeforderten Infomaterialien kostenlos per Post zu. Vielen Dank!**

Name: ……………………………………………………………………………………….

Institution: ……………………………………………………………………………………….

Straße: ……………………………………………………………………………………….

Postleitzahl und Ort: ……………………………………………………………………………………….

E-Mail: ……………………………………………………………………………………….

**Bitte senden Sie uns folgende Infomaterialien:**

|  |  |
| --- | --- |
| **Titel** | **Benötigte Anzahl** |
| Allgemeine Broschüre über die Koordinierungsstelle |  |
| Beraten. Begleiten. Bestärken. Bei allen Fragen rund um die weibliche Genitalverstümmelung\_Beschneidung (Broschüre in deutscher Sprache) |  |
| Beraten. Begleiten. Bestärken. Bei allen Fragen rund um die weibliche Genitalverstümmelung\_Beschneidung **(ትግርኛ Tigrinya)**  ማዕዳ  ሓገዝ  ምትብባዕ፡፡  ጓል ኣንስተይቲ ንምዝልከቱ ኩሎም ሕቶታት  ምኽንሻብ ምግራዝ/ምኽንሻብ |  |
| Beraten. Begleiten. Bestärken. Bei allen Fragen rund um die weibliche Genitalverstümmelung\_Beschneidung **(SOMALI)**  Talo. Taageerada. Dhiirigelin. Dhammaan su’aalaha la xidhiidha dhediga  goynta xubinta taranka/gudniinka |  |
| Beraten. Begleiten. Bestärken. Bei allen Fragen rund um die weibliche Genitalverstümmelung\_Beschneidung **(BAHASA INDONESIA)**  Saran. Dukungan. Dorongan. Untuk semua pertanyaan mengenai mutilasi genital/penyunatan wanita (FGM/C) |  |
| Beraten. Begleiten. Bestärken. Bei allen Fragen rund um die weibliche Genitalverstümmelung\_Beschneidung **(FRANÇAIS)**  Conseils. Accompagnement. Autonomisation. Pour toutes les questions qui concernent les femmes Mutilations\_génitales\_féminines\_Excision (MGF\_E) |  |
| Beraten. Begleiten. Bestärken. Bei allen Fragen rund um die weibliche Genitalverstümmelung\_Beschneidung **(ENGLISH)**  Advice. Support. Encouragement. For all questions related to female genital mutilation/circumcision (FGM/C) |  |
| Beraten. Begleiten. Bestärken. Bei allen Fragen rund um die weibliche Genitalverstümmelung\_Beschneidung **(اَللُّغَةُ اَلْعَرَبِيَّة ARABISCH)**  المشورة.  الدعم.  التشجيع.  للإجابة عن جميع الأسئلة  المتعلقة بختان الإناث |  |
| Schutzbrief gegen FGM\_C vom BMFSFJ, 2021: [BMFSFJ - Schutzbrief gegen weibliche Genitalverstümmelung](https://www.bmfsfj.de/bmfsfj/service/publikationen/schutzbrief-gegen-weibliche-genitalverstuemmelung-179280#:~:text=Der%20Schutzbrief%20gegen%20weibliche%20Genitalverst%C3%BCmmelung%20informiert%20%C3%BCber%20die,dem%20gesellschaftlichen%20und%20famili%C3%A4ren%20Druck%20in%20den%20) | Online in vielen Sprachen abrufbar |
| Flyer zum Thema FGM\_C für Schüler\*innen, Pädagog\*innen und Sozialarbeitende |  |
| إسداء المشورة للنساء والأمهات في مجال القبالة والولادة2022 |  |
| توصیه ها و راهنمایی مربوط به مامایی و نوزادان برای خانمها و مادران2022 |  |
| ሄባመ ን ሓደስቲ ዝተወልዱን ምኽሪ ንደቀንስትዮን ኣደታትን, 2022 |  |
| 3-sprachiger Flyer (engl., frz., dt.): Midwifery and newborn consultation for African women and their babies/Consultation sage-femme et nouveau-né pour les femmes africaines et leurs bébés/Hebammen- und Neugeborenen-Beratung für Frauen aus Afrika und ihre Babys, dates/rendez-vous/Termine 2022 |  |
| Mehrsprachiger Flyer (Somali, Tigrinya, Suaheli, Fula und Wolof): Frauen mit FGM\_C: offene Sprechstunde vor und nach der Geburt, Termine 2022 |  |
| Hebammenleitfaden im Umgang mit FGM\_C (hier bitten wir um eine Spende von 5 Euro) |  |